

АКАДЕМИЯ НАУК СССР
ИНСТИТУТ НАРОДОВ АЗИИ

С. М. БАЦИЕВА

ИСТОРИКО-
СОЦИОЛОГИЧЕСКИЙ
ТРАКТАТ ИБН ХАЛДУНА
«МУКАДДИМА»



ИЗДАТЕЛЬСТВО «НАУКА»

Главная редакция восточной литературы

М. 1965

БИБЛИОТЕКА
ИНСТИТУТА
Народов Азии
Академии Наук
СССР

ПРЕДИСЛОВИЕ

Ответственный редактор

Д. А. ОЛЬДЕРОГГЕ

Современная марксистско-ленинская наука о законах общественного развития основывается на прочном фундаменте всего наиболее передового, что накопила человеческая мысль за тысячелетия своей истории. Одним из важнейших звеньев в развитии человеческих знаний явилась арабская научно-философская мысль. В трудах буржуазных авторов история арабской философской мысли обычно излагается как история идеалистической философии, воспринявшей, но не развившей отдельные материалистические идеи греческих философов. В действительности же арабские ученые не только сохранили для человечества знания и опыт античного мира, но и внесли в сокровищницу мировой культуры ряд новых оригинальных идей. К великим достижениям арабской научной мысли относится и учение об обществе магрибинского мыслителя XIV в. Ибн Халдуна, изложенное им в книге «Мукаддима» («Введение»).

Впервые в истории человеческой мысли Ибн Халдун создал науку о человеческом обществе, о внутренних закономерностях жизни и развития общества.

Марксизм-ленинизм учит, что общественные идеи в классовом обществе есть прежде всего классовые идеи, что взгляды мыслителей и материал, которым они оперируют, исторически обусловлены. Связь со своей эпохой, с конкретной исторической обстановкой в своей стране, с классовой борьбой в том обществе, к которому он принадлежал, ярко отразилась в труде Ибн Халдуна, определила содержание его труда. Тем не менее до настоящего времени в исследованиях, посвященных Ибн Халдуну, не только нет правильного ответа на вопрос о социальных позициях, с которых написана «Мукаддима», но и сама эта проблема должным образом не сформулирована. Что же касается идеологических основ

Индекс $\frac{1-5-1}{350-65}$

труда Ибн Халдуна, то дискуссия о них не вышла за рамки спора: опирался ли Ибн Халдун в своей работе на религиозные догматы ислама или руководствовался «светской» рационалистической идеологией. Глубина взглядов Ибн Халдуна, точность его историко-социологических характеристик, логическая стройность его системы и историческая убедительность его оценок, во многом предвосхитившие достижения позднейшей эпохи, вызывают удивление и восхищение, но не находят объяснения в буржуазной науке.

Чтобы верно оценить историко-философскую теорию Ибн Халдуна, место его труда в истории арабской науки и литературы, в истории мировой культуры, необходимо, во-первых, исходя из учения марксизма-ленинизма о классовом обществе решить вопрос о тех социальных позициях, с которых написан Ибн Халдуном его основной труд. Во-вторых, исходя из ленинского указания о том, что история философии есть история борьбы материализма с идеализмом, необходимо определить идеологическую направленность теории великого магрибинского ученого. Указанные задачи мы считаем главными на современном этапе изучения научного творчества Ибн Халдуна.

Выводы, к которым мы пришли, носят в известной мере предварительный характер. Мы надеемся, однако, что результаты проделанного исследования покажут необходимость и плодотворность дальнейшего изучения крупнейшего историко-философского произведения средневекового Востока¹.

¹ Предварительные результаты исследования были опубликованы мною в 1958—1965 гг.: «Историко-философская теория Ибн Халдуна», — СВ, 1958, № 1; «Социальные основы историко-философского учения Ибн Халдуна», — сб. «Памяти академика И. Ю. Крачковского», Л., 1958; «Историко-философский трактат Ибн Халдуна „О природе общественной жизни людей“»; автореферат диссертации на соискание ученой степени кандидата исторических наук, Л., 1959; «О периодизации средневековой истории Магриба (К положению В. И. Ленина о формах эксплуатации на феодальном Востоке)», — «Научная сессия Казанского государственного университета и Ленинградского государственного университета совместно с ЛО Института востоковедения АН СССР, посвященная 90-летию со дня рождения В. И. Ленина», тезисы докладов секции востоковедения, Л., 1960; «Ibn Khaldun, *The Muqaddimah*. Translated from the Arabic by Franz Rosenthal», New York, 1958 (рец.); «Экономические взгляды Ибн Халдуна», — «Краткие сообщения Института народов Азии»,

* * *

Текст «Мукаддимы» цитируется по изданию Э. М. Катрмэра («Notices et extraits des manuscrits de la Bibliothèque Impériale», t. XVI, XVII, XVIII, pt 1, Paris, 1858). Том I в ссылках соответствует XVI тому NEMBI, том II—XVII тому, том III—XVIII тому.

Тома XIX—XXI (1862—1868) того же издания содержат перевод У. де Слэна. Мы цитируем также: Ibn Khaldun, *Histoire des Berbères et des dynasties musulmanes de l'Afrique septentrionale*, texte arabe publ. par M. de Slane, Alger, 1847—1851, vol. 2 (далее — Ибн

Халдун, *Ta'riḫ*), التعريف بابن خلدون و رحلته غربا و شرقا، تأليف عبد الرحمن بن خلدون، نشرة محمد بن تاويت الطنجي، القاهرة، ١٩٥١ (далее — Ибн Халдун, *At-ta'riḫ*);

Ibn Khaldun, *The Muqaddimah*; an introduction to history, transl., by F. Rosenthal, New York, 1958 (Bollingen Series, XLIII) (далее — F. Rosenthal, *The Muqaddimah*).

XLVII; «Арабские страны», М., 1961; «Мукаддима» Ибн Халдуна. Избранные отрывки. Перевод С. М. Бацневой, — сб. «Избранные произведения мыслителей стран Ближнего и Среднего Востока», М., 1961, «المكتبة»، «بن خلدون، للتراث العلمي لا بن خلدون، بغداد، ١٩٦٥؛ نظرية ابن خلدون عن المجتمع، «الاقلام»، بغداد، ١٩٦٥.

ОГЛАВЛЕНИЕ

Предисловие	3
Глава I. Эпоха создания памятника	6
Глава II. Жизнь Ибн Халдуна	40
Глава III. История изучения «Мукаддимы»	66
Глава IV. Историко-философское учение Ибн Халдуна	117
Глава V. Философские взгляды Ибн Халдуна	202
Заключение	218
Список сокращений	221

Светлана Михайловна Баццева

ИСТОРИКО-СОЦИОЛОГИЧЕСКИЙ ТРАКТАТ
ИБН ХАЛДУНА «МУКАДДИМА»

*Утверждено к печати
Ученым советом Института народов Азии
Академии наук СССР*

*

*Редактор М. Д. Панасьянц
Технический редактор Э. Ш. Язловская
Корректоры В. В. Воловик и И. И. Исаева*

*

*Сдано в набор 10/VI 1965 г.
Подписано к печати 10/IX 1965 г.
Л125.9. Формат 84×108^{1/32}.
Печ. л. 7. Усл. печ. л. 11,76.
Уч.-изд. л. 10,56. Тираж 1600 экз.
Изд. № 1337. Зак. № 1109.*

Индекс $\frac{1-0-1}{350-65}$

Цена 63 коп.

*

*Главная редакция восточной литературы
издательства «Наука»
Москва, Центр, Армянский пер., 2
Типография издательства «Наука»
Москва К-45, Б. Кисельный пер., 4*